



egzemplarz bezpłatny

# Informator Piechowicki

NUMER 11/22

GRUDZIEŃ 2022

ISSN 1731-5220

Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia życzymy Państwu, aby wszystkie chwile spędzone w rodzinnym gronie były pogodne, pełne radości i spokoju. Życzymy, aby Nowy 2023 rok obfitował w sukcesy oraz wiele szczęśliwych, wartych zapamiętania chwil. Dziękując za dotychczasową współpracę przesyłamy dużo ciepła i uśmiechu w ten zimowy czas.

*Przewodniczący  
Rady Miasta Piechowice  
Józef Nadolny  
wraz z Radnymi*

*Burmistrz Miasta Piechowice  
Jacek Kubielski  
wraz z Pracownikami Urzędu  
Miasta w Piechowicach*

**Życzenia i informacja Burmistrza Miasta Piechowice  
Stawki podatku od nieruchomości na 2023 rok  
Mikołajki Miejskie  
Harmonogram odbioru odpadów**

# Życzenia Burmistrza miasta Piechowice

**Szanowni Państwo,**

z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia życzę Wszystkim Mieszkańcom Piechowic i Gościom odwiedzającym Piechowice radosnych i spokojnych Świąt Bożego Narodzenia.

Niech Świąta upłyną w zdrowiu, szczęściu, miłości, pokoju i serdeczności. Zaprośmy bliskich do wigilijnego stołu. Złóżmy im życzenia, które niewątpliwie sprawią im radość. Podzielmy się z bliskimi i sąsiadami tym co w nas najlepsze - **wzajemną życzliwością i empatią, a radość i nadzieja zagoszczą w naszych domach.**

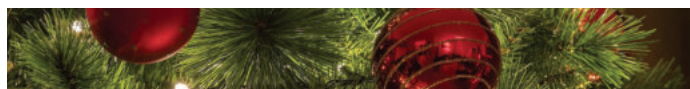
**W tak trudnych czasach życzę Wam dużo wiary i dobrej energii. Postarajmy się tworzyć to co pozytywne i dobre. Rozwijamy pomiędzy sobą braterstwo i zrozumienie dla drugiego człowieka. Niech w okresie tych świąt lęki i obawy o najbliższe dni, o zdrowie, o bliskich omijają nas a wtedy w sercu zagości tylko radość i miłość.**

Nie zapominajmy o staropolskim zwyczaju dzielenia się z innym człowiekiem tym co mamy, tak rzeczowego jak i mentalnego. Dajmy innym choć trochę szczęścia i życzliwości. Niech w tym świątecznym okresie nie będzie nikogo kto będzie czuł się samotny.

Nowy Rok 2023 niech obdaruje Państwa zdrowiem, pomyslnością i szczęściem oraz pozytywnym myśleniem o każdym kolejnym dniu życia. Słuchajmy tego co pozytywne, ciepłe, dobre i co kreuje nasz świat w kierunku lepszego jutra. Życzę, by w Waszym życiu pojawiali się sami życzliwi ludzie i okoliczności, które pozwolą rozwiązać problemy czy kłopoty codziennego życia.

Wesołych Świąt i szczęśliwego Nowego Roku!

*Jacek Kubielski  
Burmistrz Miasta Piechowice*



## Informacja Burmistrza Miasta Piechowice



**Drodzy Mieszkańcy Piechowic,**

dobiega końca kolejny rok. W styczniowym numerze Informatora Piechowickiego podsumuję rok 2022. Teraz chcę napisać tylko kilka słów na ważne dla nas tematy takich jak podział KSWiK, o budżecie czy inwestycjach.

**Pierwsza ważna wiadomość to informacja, że w końcu w dniu 29 listopada 2022r. został podpisany przez zarządy spółek: Karkonoski System Wodociągów i Kanalizacji sp. z o. o. w Bukowcu oraz Zakład Usług Komunalnych sp. z o. o. w Piechowicach i Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Podgórna sp. z o. o. w Podgórzynie tzw. plan podziału KSWiK sp. z o.o. w Bukowcu a w dniu 30 listopada 2022r. został on zgłoszony do Sądu KRS celem wpisania go do rejestru KRS poszczególnych spółek. W ten sposób skończył się pierwszy etap zmierzający do podziału spółki. O następnych etapach, które już trwają opowiem w kolejnych numerach Informatora.**

**Plan podziału Spółki KSWiK został udostępniony na stronie internetowej spółki KSWiK: [www.kswik.eu](http://www.kswik.eu) oraz na stronie naszej spółki ZUK spółka z o.o. w Piechowicach: [www.zuk.piechowice.pl](http://www.zuk.piechowice.pl).**

**Dруга informacja dotyczy naszego gminnego budżetu na rok 2023.**

Nasza gmina ma już przygotowany projekt budżetu na 2023r. pomimo dużych trudności w zbilansowaniu

wydatków bieżących związanych z rosnącymi cenami energii i związanymi z tym wszelkiego rodzaju usługami komunalnymi. Mogę powiedzieć, że aktualnie przygotowany budżet nie będzie skutkował ograniczeniem dotychczas świadczonych usług dla Mieszkańców Piechowic, czyli np. nie przewiduję ograniczenia kursów autobusów komunikacji miejskiej, dopłat do wody i ścieków czy wyłączania oświetlenia ulicznego. Natomiast ogólna sytuacja ekonomiczna naszego kraju będzie skutkować ograniczeniem realizacji szeregu zadań, w tym inwestycyjnych naszej gminy.

Pomimo powyższych trudności, projekt budżetu na przyszły rok przewiduje realizację kilku zadań inwestycyjnych, w tym:

**Realizację już rozpoczętych inwestycji tj.:**

- Budowę wiaduktu drogowego nad linią kolejową w ciągu ul. Piastowskiej i 1 Maja. Aktualnie trwają prace projektowe. Dla przypomnienia wykonawcą tej inwestycji jest firma BERGER BAU Polska Sp. z o. o., koszt inwestycji - 7 022 736, 66 zł, w tym kwota dofinansowania z Polskiego Ładu 6.512.000,25 zł, termin zakończenia w 2024r.

- Budowę sieci kanalizacji sanitarnej na obszarze miasta Piechowice od skrzyżowania ul. Kryształowej i 1 Maja do skrzyżowania ul. Kryształowej i drogi krajowej nr 3 (Piechowice Górne). Dla przypomnienia wykonawcą tej inwestycji jest firma SANET Bartosz Kaszewski, koszt inwestycji 4 204 125,32 zł, termin zakończenia sierpień 2023r.

- Termomodernizację budynku Szkoły Podstawowej nr 1 w Piechowicach. Dla przypomnienia wykonawcą tej inwestycji jest firma AD-BUD Adrian Iwulski, koszt inwestycji - 3 350 520,00 zł w tym kwota dofinansowania z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Dolnośląskiego 2 060 000,00 zł, termin zakończenia inwestycji to IV kwartał 2023r.

**Realizacji inwestycji planowanych do wykonania tj.:**

- Budowę sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Miejskiej Piechowice w części ulicy Nad-rzecznej, Pakoszowskiej, Brzozowej i Leśnej. Łączna szacowana kwota inwestycji - 5 200 000,00 zł, w tym kwota dofinansowania z Polskiego Ładu: 5 000 000 zł, termin ogłoszenia postępowania przetargowego to styczeń 2023r. a termin realizacji inwestycji II-IV kwartał 2023r.

- Budowę sieci kanalizacji sanitarnej wzdłuż ul. Zaułek w Piechowicach -Etap III, Szacowana kwota inwestycji - 499 000,00 zł, termin ogłoszenia postępowania przetargowego to luty 2023r., a planowany

termin realizacji inwestycji III-IV kwartał 2023r.

- Modernizację infrastruktury drogowej w części ul. Przemysłowej, ul. Cieplickiej oraz Kryształowej w Piechowicach, w tym przebudowę odcinka ulicy Przemysłowej od przejazdu kolejowego do drogi powiatowej, przebudowę odcinka ulicy Cieplickiej, przebudowę odcinka chodnika wzdłuż w centrum Piechowic wzdłuż ul. Kryształowej. Łączna szacowana kwota inwestycji – 5.200.000,00 zł, w tym kwota dofinansowania z Polskiego Ładu – 5.000.000 zł. Termin ogłoszenia postępowania przetargowego to styczeń 2023r. Termin realizacji inwestycji II-IV kwartał 2023r.

- Zagospodarowanie terenu na osiedlu przy ul. Szkolnej w Piechowicach. Budowa drogi wewnętrznej wraz z infrastrukturą towarzyszącą pomiędzy budynkiem Szkoła 5 i 9. Szacowana kwota inwestycji – 950.000 zł. Termin ogłoszenia postępowania przetargowego I kwartał 2023r., a planowany termin realizacji inwestycji to II-III kwartał 2023r.

- Rozbudowę Cmentarza Komunalnego przy ul. Cmentarnej w Piechowicach I Etap - budowę drenażu oraz niwelację terenu. Szacowana kwota inwestycji - 1 675 000 zł. Planowany termin ogłoszenia postępowania przetargowego luty 2023r., a termin realizacji inwestycji III-IV kwartał 2023r.

- Przebudowę ul. Prusa od skrzyżowania z ul. Orzeszkową do przejazdu kolejowego z połączeniem z ul. Fliegra. Szacowana kwota inwestycji to 1.200.000 zł. Planowany termin ogłoszenia postępowania przetargowego maj 2023r. po uzyskaniu informacji o uzyskanym dofinansowaniu Funduszu Dróg Samorządowych. Planowany termin realizacji inwestycji III-IV kwartał 2023r.

- Wykonanie dokumentacji projektowej dla potrzeb budowy nowego budynku administracji publicznej tj. Urzędu Miasta Piechowice, Urzędu Stanu Cywilnego, Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej i oddziału Przedszkolnego. Szacowana kwota inwestycji - 295.000 zł. Planowany termin ogłoszenia postępowania przetargowego to luty 2023r. Termin realizacji 2023r./2024r.

*Jacek Kubielski  
Burmistrz Miasta Piechowice*



## Obwodnica Piechowic już otwarta

W dniu 12 grudnia 2022r. nastąpiło otwarcie Obwodnicy Naszego Miasta. Nowa droga wraz z przebudowanymi skrzyżowaniami dróg publicznych w dużym stopniu rozwiąże problemy komunikacyjne naszego miasta, a w szczególności ograniczy ruch samochodów ciężarowych w ciągu ulic Kryształowej, Przemysłowej, Pakoszowskiej i wielu innych ulic. Ważne jest to, że w trakcie realizacji prac projektowych udało się zmienić pierwotny projekt skrzyżowania obwodnicy z ul. Polną. **Niestety pierwotnie, w związku z brakiem działań naszej gminy do listopada 2018 roku, skrzyżowanie nie przewidywało przejazdu przez obwodnicę w ciągu ul. Polnej. Był obowiązek skrętu w prawo. Po objęciu urzędu burmistrza w listopadzie 2018 roku podjąłem działania w DSDiK zmierzające do zmiany tego projektu, to jest w pełne skrzyżowanie. Cieszę się, że udało się to zrobić, a dodatkowo zmienić projekt sieci wodociągowej w obrębie obwodnicy i wybudować sieć wodociągową od ulicy Cmentarnej do osiedla Piastów wzdłuż drogi krajowej nr 3, wybudować sieć kanalizacji sanitarnej w obrębie ronda przy ul. Pakoszowskiej oraz przebudować ulicę Zamkową na skrzyżowaniu z obwodnicą.**

Ta tak bardzo oczekiwana droga została wreszcie wybudowana, a dla przypomnienia informuję, że przebieg trasy obwodnicy Piechowic pojawił się już w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta Piechowice 1994r., a konieczność budowy obwodnicy Piechowic już w latach 80 minionego wieku.

Niestety brak działań naszej gminy na etapie pierwotnego projektowania przez DSDiK czyli jeszcze przez objęcie przeze mnie urzędu Burmistrza spowodował, że musieliśmy ponieść koszty tego przeprojektowania. Szkoda, bo mogło odbyć się to kosztem środków własnych województwa dolnośląskiego, który finansował to przedsięwzięcie. Obwodnica obejmuje dwa ronda i ulicę łączącą je. Ronda tego zgodnie z uchwałami Rady Miasta Piechowice z dnia 24.11.2022 roku noszą nazwę: Rondo Miłośników Gór znajdującego się na skrzyżowaniu dróg ulicy Jeleniogórskiej i Cmentarnej oraz Rondo Fabryki Papieru znajdującego się przy spółce WEPA. Ulica łącząca czeka na nadanie nazwy, o czym była mowa w poprzednim numerze Informatora.

*Jacek Kubielski  
Burmistrza Miasta Piechowice*



## Stawki podatku od nieruchomości na 2023 rok

Rada Miasta Piechowice na sesji w dniu 27 października podjęła, uchwałę w sprawie wysokości stawek i zwolnień od podatku od nieruchomości jakie będą obowiązywać w 2023 r.

Stawki podatku od nieruchomości wzrosły nieznacznie a niektóre zostały na tym samym poziomie. Poniżej podaję ich wysokość.

Nowe stawki podatku zgodnie z uchwałą nr 320/LV/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 27 października 2022 r. w sprawie określenia wysokości stawek oraz zwolnień od podatku od nieruchomości wynoszą:

- od gruntów:

- związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków – 1,16 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni (wzrost o 13 groszy)

- pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego – 0,61 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni, (wzrost o 7 groszy)

- od budynków lub ich części:

- mieszkalnych – 1,00 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej, (wzrost o 11 groszy),

- związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej – 28,78 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej, (wzrost o 3,04 zł),

- związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń – 5,87 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej, (wzrost o 62 grosze),

- pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego – 9,71 zł od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej; (wzrost o 1,03 zł),

- od budowli - 2% ich wartości określonej na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3-7 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (bez zmian).

Przypominam także, że podatek od nieruchomości jest płacony przez osoby fizyczne w 4 proporcjonalnych do czasu trwania obowiązku podatkowego ratach do dnia: 15 marca, 15 maja, 15 września i 15 listopada roku podatkowego. Natomiast osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej, w tym spółki nieposiadające osobowości prawnej: za poszczególne miesiące w ratach proporcjonalnych do czasu trwania obowiązku podatkowego – do 15 dnia każdego miesiąca, a za styczeń do 31 stycznia. W przypadku gdy kwota podatku nie przekracza 100 zł, płaci się go jednorazowo w terminie płatności pierwszej raty.

*Alicja Smagała*  
Inspektor ds. podatków i opłat

## RADA MIASTA PIECHOWICE UCHWALIŁA

Uchwała nr 327/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie zmiany budżetu Gminy Miejskiej Piechowice na rok 2022.

Uchwała nr 328/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Miejskiej Piechowice.

Uchwała nr 329/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie ustalenia wysokości stawek podatku od środków transportowych w 2023 roku.

Uchwała nr 330/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie nadania nazwy rondu położonemu na terenie miasta Piechowice.

Uchwała nr 331/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie nadania nazwy rondu położonemu na terenie miasta Piechowice.

Uchwała nr 332/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie nadania nazwy drodze położonej na terenie miasta Piechowice.

Uchwała nr 333/LVI/2022 Rady Miasta Piechowice z dnia 24 listopada 2022 r. w sprawie zwiększenia składu osobowego Komisji ds. Komunalnych, Rolnych i Ochrony Środowiska Rady Miasta Piechowice.

*Karolina Sokołowska*  
Inspektor ds. obsługi Rady Miasta i transportu

## MIKOŁAJKI MIEJSKIE 2022

6 grudnia to wyjątkowy dzień dla każdego dziecka. Wszystkie dzieci czekają na spotkanie z Mikołajem. Tak było i w tym roku. Dzieci z wielką niecierpliwością oczekiwały przyścia niezwykłego gościa. Czas oczekiwania umilała wszystkim Pani Mikołajowa zachęcając dzieci do wspólnej zabawy. W wesoły nastrój wprowadziły dzieci i dorosłych razem odśpiewane piosenki



oraz konkursy, w których dzieci z radością brały udział.

Gdy się już zjawił przywołany głośniejszymi okrzykami Mikołaj, rozpoczęło się rozdawanie prezentów. Najwcześniej spotkały go dzieci z Piechowic i maluszki z Przedszkoli Samorządowych. Później spotkał się z uczniami klas I-III Szkół Podstawowych, a na końcu z grupą starszaków i średniaków ze wspomnianych wcześniej przedszkoli. Każde dziecko oprócz paczki otrzymało również balonowego bałwanka. Po wykonaniu wspólnego zdjęcia dzieci podziękowały i pożegnały Mikołaja.

W organizację uroczystości zaangażowanych było wiele osób, którym bardzo serdecznie dziękujemy. W tym roku udało nam się przygotować ok. 400 paczek.

Pomogli nam w tym m.in Radni Rady Miasta Piechowice, stacja paliw Muller w Piechowicach, hurtownia SIM, sklep Carrefour, Huta „Julia”, Hotel Gołębiowski, Radny Rady Powiatu Grzegorz Rybarczyk, Autoserwis Wirowski, Firma COM-D i Polcolorit S.A.. Dziękujemy panu Henrykowi Drance, pracownikom Piechowickiego Ośrodka Kultury, Szkoły Podstawowej nr 1 oraz Panu Waldemarowi Wojtasiowi prezesowi OSP.

Choinki dostarczył Zakład Usług Komunalnych, a o przystrojenie zadbała Pani Dyrektor Przedszkola Samorządowego nr 1 w Piechowicach Konstancja Kuśnierz-Mielcarek. Wszystkim składamy serdeczne podziękowania. To dzięki Wam na każdej małej buzi gościł w tym dniu ogromny uśmiech.

*Anna Szalej-John  
Sekretarz Miasta Piechowice*





## Anna Kalisz- Dyrektor POK przeszła na emeryturę

Po ponad 18 latach pracy na rzecz rozwoju i upowszechniania kultury w Piechowicach na zasłużoną emeryturę przeszła pani Anna Kalisz - Dyrektor Piechowickiego Ośrodka Kultury. Przez prawie dwie dekady zrealizowała niezliczone ilości wydarzeń kulturalnych, uroczystości, imprez, wystaw, wernisaży oraz happeningów. Konsekwentnie i z determinacją remontowała budynek, w którym mieści się ośrodek kultury, wprowadzając go krok po kroku i rok po roku w standardy XXI wieku. Dzięki działaniom Pani Anny przez szereg lat udawało się pozyskiwać fundusze unijne i rządowe, które znacząco wpłynęły na jakość realizowanych przez POK wydarzeń i całość funkcjonowania tej jednostki.

Piechowiczanie mieli okazję poznać Panią Dyrektor podczas prowadzonych przez nią zajęć i uroczystości organizowanych przez te wszystkie lata zarówno w POK, jak i na terenie całej gminy Piechowice. My pracownicy POK będziemy wspominać panią Dyrektor jako osobę życzliwą, sprawiedliwą, pracowitą i bardzo kreatywną. Osobę, która satysfakcję mieszkańców i jakość wszystkich działań POK zawsze stawiała na pierwszym miejscu.

Dziękujemy za lata wspólnej pracy oraz za to, że zawsze mogliśmy liczyć na pomoc i wsparcie z Pani strony.



Pracownicy Piechowickiego Ośrodka Kultury

## RODZINIE I TWÓRCZO, CZYLI WERNISAŻ WYSTAWY MARIII HUT

„Rodzinne malowanie” - to tytuł wystawy autorstwa Marii Hut, której wernisaż odbył się w piątkowe popołudnie, 3 grudnia 2022 r. w Piechowickim Ośrodku Kultury. O autorce obrazów śmiało można powiedzieć, że to nietuzinkowa, niezwykle kreatywna i pełna energii kobieta, która przez całe swoje życie realizowała niezliczoną ilość pomysłów. Pracując

jako projektant w jeleniogórskiej spółdzielni pracy tworzyła m.in. wzory pamiętek regionalnych i ręcznie tkanych kilimów, a jako właścicielka „Galerii I” prowadziła pracownię krawiecko - artystyczną, w której powstawała interesująca konfekcja damska. Przygodę z malarstwem Maria Hut rozpoczęła będąc już na emeryturze. Tematami jej prac najczęściej są ludzie,



wizerunki patronów i świętych, sylwetki zwierząt i pejzaże. Na wystawie oprócz przekroju twórczości Pani Marii zaprezentowane zostały olejne pejzaże namalowane przez Pana Ryszarda Hut - męża bohaterki wernisażu, a także dzieła jej prawnuczki Zosi. Zebrani tego popołudnia goście mieli możliwość poznać skondensowany życiorys artystki dzięki przygotowanej na wernisaż prezentacji multimedialnej, a także wysłuchać autorskiej poezji Marii Maczkowskiej, która prywatnie jest serdeczną przyjaciółką Pani Marii Hut.

Na zakończenie wernisażu na wszystkich obecnych czekała niespodzianka w postaci wspólnego dzieła, na którym każdy mógł coś namalować, tworząc tym samym barwną pamiątkę z tego wydarzenia.

Zapraszamy do odwiedzenia galerii Piechowickiego Ośrodka Kultury i zobaczenia wystawy pn. „RODZINNE MALOWANIE” od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-17.00. Wystawa będzie prezentowana do 5 stycznia 2023 r.

*Ewa Romańska  
Piechowicki Ośrodek Kultury*



## MIEDZYNARODOWY DZIEŃ MUZYKI - 2022

1 października odbył się dziesiąty koncert z okazji Międzynarodowego Dnia Muzyki organizowany przez Stowarzyszenie Chór Harfa. Dzień ten został ustanowiony z inicjatywy Yehudi Menuhina w 1975 roku. Celem obchodów Międzynarodowego Dnia Muzyki jest pokazanie jaką szczególną dziedziną jest MUZYKA. Ludwik van Beethoven o muzykach mówił tak: „Zagranie złej nuty jest bez znaczenia, ale granie bez pasji jest niewybaczalne”. Muzyka to czarująca forma sztuki, która jest zdolna czynić cuda. Obcowanie z muzyką wycisza emocje, poprawia humor, łagodzi obyczaje, a cytując Pitagorasa: „muzyka budzi w sercu pragnienie dobrych czynów”. Koncert rozpoczął się polskim tańcem narodowym polonezem. Taniec ten wykonali wszyscy młodzi uczestnicy projektu. Po-

nad to mogliśmy zobaczyć tańce latynoamerykańskie takie jak: samba, rumba, cza-cza, jive’a, wysłuchać utworów F.Sinatry, I.Amstronga, Adele, A. Piazzolli. W koncercie wzięli udział uczniowie PSM I i II st. im. Stanisława Moniuszki w Jeleniej Górze oraz Uczniowski Klub Tańca Sportowego Karkonosze zespół instrumentalny TORCIDO i Chór Harfa.

Przygotowanie tańców Monika Zamorska, zespół instrumentalny Torcido - Tomasz Gadzina, chór Harfa - Wiesława Tobiasz, chór Szkoły Muzycznej Agnieszka Cel i Wiesława Tobiasz, solo wokalne Karolina Wołczyńska, prowadzenie koncertu i wokalizy Małgorzata Osie-Gadzina.

Koncert sfinansowany przez Gminę Miejską Piechowice w ramach otwartego konkursu ofert dla organizacji pozarządowych. Sponsorzy: piekarnia Halutek oraz piekarnia Koziołek. Dziękujemy OSP za udostępnienie sali, a przede wszystkim publiczności, która zaszczyliła nas swoją obecnością. Myślę, że czas spędzony z muzykami na długo pozostanie w Waszej pamięci.

*Wiesława i Andrzej Tobiasz*



Mieszkanca Naszego Miasta, kobieta w wieku 42 lat,  
osoba niepełnosprawna ruchowo, która pomimo przeciwności losu stara się  
czerpać radość z każdego dnia swojego życia -  
poszukuje osoby, osób chętnych do wspólnego spędzania czasu wolnego.  
Pomoc w wyjściu do kina, teatru, restauracji czy choćby na spacer.  
Osoba zależna posiada samochód dostosowany dla potrzeb  
niepełnosprawnych. Tym samym mile widziane prawo jazdy.  
**Jeśli jesteś chętny do udzielenia pomocy zgłoś się!**

Szczegółowe informacje w siedzibie  
Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Piechowicach  
ul. Szkolna 4 tel. 75 76 12 349

## WYBORY W ZWIĄZKU EMERYTÓW, RENCISTÓW I INWALIDÓW, KOŁA NR 9 W PIECHOWICACH

Dnia 16 listopada 2022 r. odbyło się zabranie sprawozdawczo-wyborcze Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów, Koła nr 9 w Piechowicach. Zebranie otworzył Przewodniczący Zarządu Lech Szczap, który po wyborze na Przewodniczącego zebrania - Zofii Grabias-Baranowskiej i Sekretarza - Joanny Pulter, przekazał im dalsze prowadzenie. Przewodniczący Zarządu Lech Szczap złożył sprawozdanie z działalności Koła za lata 2017-2022. Wskazał, iż przez 5-letni okres kadencji założenia i zadania przyjęte do planu zostały w całości wykonane, mimo przeszkód spowodowanych długotrwałym okresem trwania pandemii. Sprawozdanie finansowe złożyła Skarbnik Wiesława Jaracz.

Przystąpiono do wyboru członków Zarządu Koła na kadencję 2022-2027. W tajnym

głosowaniu mandat uzyskali: 1. Janina Hibner, 2. Wiesława Jaracz, 3. Grażyna Jędrzejek, 4. Joanna Pulter, 5. Janina Staniec, 6. Witold Rudolf, 7. Lech Szczap.

Członkowie Zarządu z własnego grona wybrali Przewodniczącego – został nim Lech Szczap.

*Zarząd Koła nr 9*



## NOWY ZARZĄD KOŁA NR 9 EMERYTÓW I SPOTKANIE Z BURMISTRZEM

W dniu 5 grudnia 2022r. odbyło się w Piechowickim Ośrodku Kultury spotkanie Zarządu z Burmistrzem Miasta panem Jackiem Kubielskim, na którym przewodniczący Zarządu Lech Szczap przedstawił skład Zarządu: L. Szczap – Przewodniczący, W. Jaracz – Vice Przewodniczący, J. Pulter – Sekretarz, G. Jędrzejek - Skarbnik i poinformował o planach pracy na najbliższy rok. Burmistrz pogratulował wybranym, wyraził nadzieję na dalszą dobrą współpracę, zapewnił o swoim wsparciu w realizacji zadań publicznych. prosił o terminowe składanie wniosków w celu pozyskania funduszy na realizację zaplanowanych przedsięwzięć.

*Zarząd Koła nr 9*



## Andrzejki 2022



W dniu 26 listopada 2022 r. w sali Piechowickiego Ośrodka Kultury odbyła się zabawa Andrzejkowa seniorów ze Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów, Koła nr 9 w Piechowicach. Czas na wspólnej zabawie spędziły 62 osoby. Scenografia, na tle której się bawiono była utrzymana w jesiennej atmosferze. Oprawę muzyczną zapewnił kolega Andrzej Kazusek, który spełniał również indywidualne życzenia muzyczne uczestników. Dużą atrakcją były andrzejkowe wróżby,

przygotowane i przeprowadzone przez Grażynę Jędrzejek i Joannę Pulter, przy ich odczytywaniu było dużo śmiechu i dobrej zabawy. Catering został zapewniony przez firmę „Kociotek”, potrawy były bardzo smaczne i wraz z napojami były dodatkowymi atutami dla mile spędzonego czasu. Do godz. 22.00 trwały tańce i zabawa w radosnej atmosferze. Cały przebieg zabawy został udokumentowany zdjęciami, które są umieszczone na stronie internetowej POK.

*Zarząd Koła nr 9*





Zarząd Koła nr 9 życzy swoim członkom i mieszkańcom Piechowic, aby święta Bożego Narodzenia upłynęły w rodzinnej, spokojnej atmosferze a Nowy Rok przyniósł wiele radosnych chwil i spełnionych marzeń.

*Zarząd Koła nr 9*

Nadchodzące Święta Bożego Narodzenia niosą ze sobą wiele radości oraz refleksji dotyczących minionego okresu i planów na nadchodzący Nowy Rok. W tych wyjątkowych dniach chcemy Państwu życzyć wiele zadowolenia i sukcesów z podjętych wyzwań. Nastrojowych i pachnących choinką świąt Bożego Narodzenia, a także samych pogodnych dni w Nowym, nadchodzącym roku.

*Życzą Dzieci, Dyrektor oraz Pracownicy Przedszkola Nr 2*

### **Moje ulubione miejsce w Piechowicach**

Mieszkając w tak pięknej, malowniczej, górzystej okolicy, pośród łąk, lasów, gór, wodospadów, chcieliśmy uchwycić jego piękno. W listopadzie ogłosiliśmy konkurs fotograficzny dla dzieci i rodziców „Moje ulubione miejsce w Piechowicach”. Otrzymaliśmy 26 wyjątkowych zdjęć, przedstawiających niezwykle, urokliwe pejzaże, krajobrazy, budynki. Każde zdjęcie to osobne dzieło sztuki, uchwycone w migawce aparatu naszych wykonawców. Ze zgromadzonych zdjęć stworzymy album. Komisja konkursowa, zdecydowała o przyznaniu upominków dla każdego uczestnika konkursu, ponieważ każda praca na to zasługuje. Serdecznie dziękujemy rodzicom za zaangażowanie w konkursie, a Urzędowi Miasta Piechowice za upominki.

*Nauczyciel grupy Poziomki, koordynator konkursu  
Dorota Jarosz*



## „Bezpieczny Dolnoślązak” - V edycja organizowanego przez Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego

Celem programu jest podnoszenie świadomości dolnośląskich dzieci w zakresie szeroko rozumianego bezpieczeństwa oraz umiejętności współdziałania ze służbami i organizacjami powołanymi w celu zapewnienia bezpieczeństwa. Tegoroczna edycja w szczególności nawiązuje do zwiększenia świadomości w zakresie bezpiecznego zachowania w górach w ramach ogłoszonego roku 2022 „Rokiem Ratownictwa Górskiego na dolnym Śląsku”. Nasza placówka zakwalifikowała się i bierze udział w programie „Bezpieczny Dolnoślązak”. V edycja programu w szczególności nawiązuje do zwiększenia świadomości dzieci w zakresie bezpiecznego zachowania w górach w ramach ogłoszonego roku 2022 „Rokiem Ratownictwa Górskiego na Dolnym Śląsku”. W ramach programu w przedszkolu opracowano projekt „Bezpieczny przedszkolak” który obejmuje działania w obszarach:

- Bezpieczne zachowanie w górach (bezpieczne poruszanie się po górach w tym uprawiania turystyki pieszej oraz sportów zimowych, kolarstwa górskiego, zachowania bezpieczeństwa podczas spotkania z dzikimi zwierzętami)

- Prawidłowe postawy w sytuacjach nadzwyczajnych zagrożeń (katastrof, wypadków masowych)

- Bezpieczeństwo na drodze (bezpieczne poruszanie się po drogach pieszo oraz podczas jazdy na rowerkach, hulajnogach, podporządkowanie się przedstawicielom policji, straży, ratowników podczas wypadków)

W przedszkolu prowadzone są działania z całym zespołem jak na przykład próbną ewakuacją przeciwpożarową, ale również działania w grupach, których celem jest przełamanie lęku do osób niosących pomoc jak strażak, policjant, ratownik. Dzieci w grupach podczas zabaw nabywają umiejętności wzywania pomocy oraz udzielania jej na miarę swoich możliwości.

W grupie „Kropeczki” odbyło się spotkanie na temat uprawiania narciarstwa zjazdowego. Dzieci miały możliwość przymierzenia sprzętu narciarskiego w tym kasku, gogli, nart, butów narciarskich. Poznały zasady bezpiecznego korzystania z zabawy na nartach, na śniegu oraz wzięły udział w treningu narciarskim. Podczas spotkania ze strażakiem Kropeczki zobaczyły całe wyposażenie bojowe strażaka oraz sprzętu zabezpieczającego bezpieczeństwo samych strażaków w akcji jak maska tlenowa, detektor ruchu, kamera termowizyjna. Dzieci znają numer alarmowy na straż pożarną. Rozumieją, że dla zabawy nie można dzwonić pod numery alarmowe, gdyż ktoś może tej pomocy potrzebować. W grupie „Żabek” odbyło się spotkanie z lekarzem, podczas którego dzieci nabyły umiejętności udzielenia pomocy przy skaleczeniu. Starszaki znają numery alarmowe i potrafią wezwać pomoc przy użyciu telefonu.

*Grażyna Popera*

*Koordynator programu, nauczyciel grupy Kropeczki*



## Wieści z Chatki Puchatka



### UROCZYSTE OBCHODY NARODOWEGO DNIA NIEPODLEGŁOŚCI

10 listopada w naszym przedszkolu świętowaliśmy Narodowe Święto Niepodległości. To wyjątkowy dzień dla każdej Polki i Polaka. Z tej okazji przedszkolaki i pracownicy przedszkola zebrali się, aby wspólnie świętować ten wyjątkowy dla Polaków czas. Ubrani w odświętne stroje z kotylionami w barwach narodowych wzięliśmy udział w akademii przygotowanej przez grupę Tygrysków oraz Mądrych Sówek.

Mali patrioci recytowali wiersze o tematyce patriotycznej i śpiewali piosenki o Polsce. Wszyscy z powagą i w dużym skupieniu oglądali program artystyczny w wykonaniu dzieci. O godzinie 11:11 włączając się w akcję Polska do Hymnu wspólnie odśpiewaliśmy Mazurka Dąbrowskiego. Uroczystość Święta Niepodległości była dla przedszkolaków pouczającą lekcją historii i patriotyzmu.

### ZABAWY ANDRZEJKOWE

W naszym przedszkolu zabawy andrzejkowe odbyły się we wszystkich grupach wiekowych. Dzieci bawiły się wyśmienicie. Przy tej okazji w grupie Kangurki odbyły się również zajęcia otwarte z udziałem rodziców. Dzieci w radosnej atmosferze spędziły czas bawiąc się przy muzyce i wróżąc, co przyniesie im los, kim zostaną w przyszłości. Na zakończenie wspólnej zabawy czekał na dzieci słodki poczęstunek przygotowany przez rodziców. Każdy Kangurek mógł z tej okazji przebić balonik z ukrytą wróżbą. Czy wróżby

się spełnią? Czas pokaże. Pewne jest to, że przyniosły przedszkolakom wiele radość i po raz kolejny były okazją do wspólnej zabawy, tańców i śpiewu. A tego przedszkolakom nigdy za wiele.

### PODZIĘKOWANIA

Wszystkim organizatorom, Radzie Rodziców przedszkola, Pracownikom Urzędu Miasta w Piechowicach oraz mamie Neli Z. właścicielce firmy „Co tu się wyprawia” za przygotowanie pięknych dekoracji uświetniających nasze przedszkolne uroczystości w imieniu Dyrektora, dzieci, pracowników przedszkola oraz rodziców składamy serdeczne podziękowania.

Magdalena Zwierzchowska, Anna Kubasiewicz

*wychowawcy grupy Kangurki  
w Przedszkolu Samorządowym nr 1  
w Piechowicach*

**Jest taki czas, co ły w śmiech zmienia,  
jest taka moc, co smutek w radość przemienia,  
jest taka siła, co spełnia marzenia...  
To właśnie magia Świąt Bożego Narodzenia.**

**Radosnych świąt Bożego Narodzenia,  
szczęśliwego Nowego roku.  
Rychłego spełnienia każdego marzenia,  
Ciepła, wiary i życzliwości nie tylko od święta.  
Życzy**

**Dyrektor Przedszkola Samorządowego nr 1  
w Piechowicach**

*Konstancja Kuśnierz-Mielcarek*





### Gmina Miejska Piechowice - Harmonogram odbioru odpadów komunalnych od właścicieli z nieruchomości ZAMIESZKAŁYCH

PUPiH COM-D Jawor Sp. z o.o., Biuro Obsługi Klienta tel.75-755-15-18, [www.com-d.pl](http://www.com-d.pl)  
Odbiór odpadów od 1 stycznia 2023r. do 30 czerwca 2023r.

ZMIESZANE ODPADY KOMUNALNE						
Miejscowość	Styczeń	Luty	Marzec	Kwiecień	Maj	Czerwiec
<p>Pakoszów: Pakoszowska, Koperkowa, Polna, Rolna, Siewna, Zamkowa. Piastów: Piastów, Bobrowa, Jeleniogórska, Łąkowa, Stroma, Widok, Wojska. Piechowice: Boczna, Cieplicka, Bolesława Chrobrego, Ciasna, Cicha Dolina, Dolna, Kościuszki (5,6,7), Krótką, Kryształowa: (10,11,12,13,19,23,33,39,41,42,47,53A, 55A, 61,64,65,66,70,77A, 82, 98, 99,100, 101, 103, 104,108), Mieszka I, Nadrzeczna (2,3,4,5,6), Papierników, Przemysłowa, Rycerska, Słowackiego, Szkolna (1,2,3,5,9,11,13,15,17) Turystyczna (2,5,6,7) Górzyniec: 1 Maja 9ABC</p>	2,16,30	13,27	13,27	7*(za 10.04.),24,	8,22	5,19
<p>Michałowice: Górzystów, Karkonoska, Kolonijna, Liczyrzepy, Łowiecka, Na Kociołki, Plac Wczasowy, Potok Rudnika, Przy Schronisku, Saneczkowa, Sudecka, Śnieżna, Teatralna, Trzech Marcinów, Ządzisna, Złoty Widok. Piechowice: Boczna (14,15), Cieplicka 5, Gromadzka, Lipowa, Kopernika, Kryształowa, Nadrzeczna, Przemysłowa (19,20), Rzemieśnicza, Sielska, Szkolna, Turystyczna, Wczasowa,Wiejska, Zaufek, Zielona</p>	9,23	6,20	6,20	3,17,28*	28*.04 (za 01.05.),15,29	12,26
<p>Górzyniec: 1 Maja, Brzozowa, Chałubińskiego, Cicha, Dębowa, Górna, Grzybowa, Izerska, Jaworowa, Leszcynowa, Leśna, Modrzewiowa, Słoneczna, Wrzozowa. Piechowice: Asnyka, Baczyńskiego, Jasminowa, Jeleniogórska 2B, Kamienna, Kolejowa, Kopnickiej, Kościuszki, Kwiatowa, Mickiewicza, Norwida, Ogrodowa, Orzeszkowej, Piastowska, Prusa, Reja, Robotnicza, Różana, Sienkiewicza, Szymborskiej, Szklarska, Tuwima, Tysiąclecia, Wąska</p>	10,24	7,21	7,21	4,18	2,16,30	13,27
<b>Segregacja</b>						
biodegradowalne	5,19	2,16	2,16,30	6,13,20,27	4,11,18,25	1,9*(za 08.06.),15,22,29
szkło	11	8	8	5	5*(za 03.05.)	14
papier	3	14	14	11	9	6
tworzywa sztuczne	4,18	1,15	1,15,29	12,26	10,24	7,21
<b>Segregacja - nieruchomości wieloosobowe - zgodnie z załącznikiem</b>						
biodegradowalne	5,19	2,16	2,16,30	6,13,20,27	4,11,18,25	1,9*(za 08.06.),15,22,29
szkło	11,25	8,22	8,22	5,19	5*(za 03.05.),17,31	14,28
papier	3,17	14,28	14,28	11,25	9,23	6,20
tworzywa sztuczne	4,11,18,25	1,8,15,22	1,8,15,22,29	5,12,19,26	5*,10,17,24,31	7,14,21,28

Odbiór odpadów w dni Świąteczne i ustawowo wolne będzie odbywał się zgodnie z harmonogramem szczegółowym.

W przypadku nie wywieżenia nieczystości w podanych terminach (z przyczyn utrudniających odbiór nieczystości) usługa będzie wykonana w ciągu następujących dni roboczych.



# XIII NASZE KOLEĐOWANIE

22 stycznia 2023  
godz. 15.00

Kościół pw. Świętego Antoniego  
w Piechowicach

Serdecznie zapraszamy mieszkańców i gości miasta Piechowice  
na świąteczne popołudnie z kolędą i pastorałką.

W tym dniu z najpiękniejszymi kolędami  
wystąpią przed Państwem:

- Zespoły Piechowickiego Ośrodka Kultury- „sPOKoo” oraz „Szklarki”
- Dzieci z Przedszkoli Samorządowych Nr 1 i 2 w Piechowicach
- Dzieci i Młodzież ze Szkół Podstawowych Nr 1 i 2 w Piechowicach
- Chór Parafialny przy Parafii pw. Św. Antoniego w Piechowicach
- Chór „Harfa” z Piechowic

oraz każdy kto zechce wykonać kolędę  
wraz ze swoją rodziną i bliskimi

Wszystkich zainteresowanych występem  
prosimy o zgłaszanie się do organizatorów  
podczas NASZEGO KOLEĐOWANIA

„...Chwała na wysokości,  
Chwała na wysokości,  
a pokój na Ziemi...”

Organizatorzy:

- \*Piechowicki Ośrodek Kultury
- \*Parafia pw. Św. Antoniego  
w Piechowicach
- \* Urząd Miasta w Piechowicach

Informator Piechowicki

MIESIĘCZNIK SAMORZĄDU LOKALNEGO

WYDAWCA: Urząd Miasta w Piechowicach, ul. Kryształowa 49, 58-573 Piechowice, tel: 75 75 48 900. Nakład: 1200 egz.

OPRACOWANIE GRAFICZNE I SKŁAD: Krzysztof Śmiałek

DRUK: Wydawnictwo „Triada” Wojciech Wicher Będzin ul.Sielecka 61 tel. 530 570 007

Niezamówionych materiałów nie odsyłamy. Wydawca zastrzega sobie prawo do skracania i redagowania nadesłanych materiałów.

Nadesłanie materiałów równoznaczne jest z wyrażeniem zgody na ich publikację. Niepodpisane zdjęcia, teksty

w Informatorze Piechowickim pochodzą od redakcji. Wersja elektroniczna Informatora Piechowickiego:

[piechowice.eu/index.php/dla-mieszkanca/informator](http://piechowice.eu/index.php/dla-mieszkanca/informator), kontakt mailowy do Wydawcy: [redakcjaip@piechowice.pl](mailto:redakcjaip@piechowice.pl).